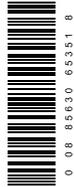
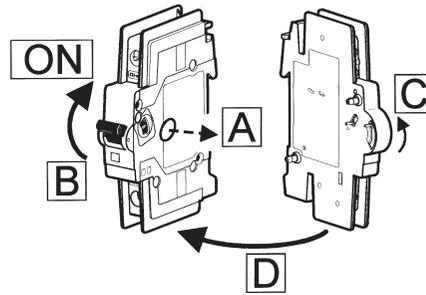


Auxiliary switch (auxiliary contact) L9-AMRA3

PN-D166429



0 08 65630 65351 8



2CDC022290F0004



Made in Germany

SPRECHER + SCHUH
www.sprecherschuh.com

Field mountable to Circuit Breaker type L9.

Up to two auxiliary switches can be mounted on the right hand side of the Circuit Breaker.

Function of the auxiliary switch

The auxiliary switch indicates the switching position of the circuit breaker, irrespective of whether the switching position is attributable to manual operation or fault tripping.

Installation

1. remove coupling cover on the right hand side of the circuit breaker
2. circuit breaker in ON position
3. auxiliary switch in ON position

Repeat same procedure when fitting a second auxiliary switch at the right hand side of the first auxiliary switch.

2CDS207093P0001

Function TEST

When switching the MCB from ON to OFF position and vice versa make sure the auxiliary contact function simultaneously follows the position of the MCB.

Connection parameters

Wire size: 0.75 ... 2.5 mm² (18 – 14 AWG)
Tightening torque: 1.2 Nm max. (10.6 lbs. In)

Disposal

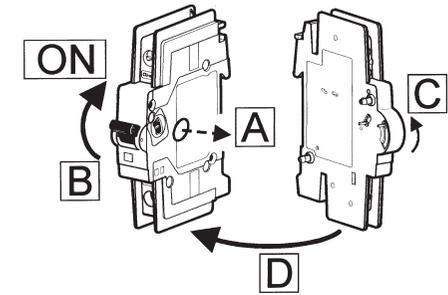
The device contains small amounts of CuBe, therefore check for any existing pertinent domestic disposal provisions.

Hilfsschalter L9-AMRA3

PN-D166429



0 08 65630 65351 8



2CDC022290F0004



Made in Germany

SPRECHER + SCHUH
www.sprecherschuh.com

Nachträglich anbaubar an Sicherungsau- tomaten L9.

Es sind maximal 2 Stück L9-AMRA3 einmalig (Verrastung) rechts am Sicherungsautomaten anbaubar.

Funktion des Hilfsschalters

Durch den Hilfsschalter wird immer die Schaltstellung des Sicherungsautomaten angezeigt, gleich ob die Schaltstellung durch Handbetätigung oder eine Fehlerrückmeldung erfolgte.

Montage

1. rechtsseitige Kopplungsabdeckung des Sicherungsautomaten entfernen
2. Sicherungsautomat in EIN-Stellung
3. Hilfsschalter in EIN-Stellung
4. Geräte zusammenstecken

Gleiches Vorgehen beim Anbau eines zweiten Hilfsschalters rechts am ersten Hilfsschalter.

Funktionskontrolle

Durch Betätigung des Sicherungsautomaten von EIN- in AUS-Stellung und zurück ist die mechanische Funktion des Mitschaltens des Hilfsschalters zu kontrollieren.

Anschlußparameter

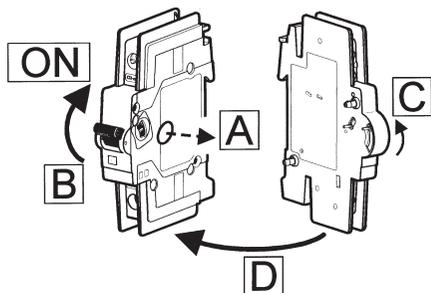
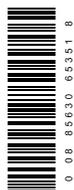
Anschlußquerschnitt: 0,75 ... 2,5 mm²
Anziehdrehmoment: max. 1,2 Nm

Entsorgungshinweis

Dieses Gerät enthält geringe Mengen CuBe, deshalb die landesspezifischen Entsorgungsvorschriften beachten.

Interrupteur auxiliaire L9-AMRA3

PN-D166429



2CDC022290F0004



Made in Germany

SPRECHER + SCHUH
www.sprecherschuh.com

Montage ultérieur possible sur les coupe-circuit automatiques L9.

Deux interrupteurs L9-AMRA3 peuvent au maximum être rajoutés en une fois (enclenchement) à droite du coupe-circuit automatique.

Fonction de l'interrupteur auxiliaire

L'interrupteur auxiliaire indique toujours la position de commutation du coupe-circuit automatique, que la commutation ait été effectuée à la main ou déclenchée par un défaut.

Montage

1. Démontez le couvercle de couplage du côté droit du coupe-circuit automatique.
2. Mettre le coupe-circuit automatique en position MARCHÉ.
3. Mettre l'interrupteur auxiliaire en position MARCHÉ.
4. Assembler les appareils.

Procéder de la même manière pour monter un deuxième interrupteur auxiliaire à droite du premier interrupteur auxiliaire.

Contrôle de fonctionnement

Contrôlez le bon fonctionnement mécanique de l'interrupteur auxiliaire en commutant le coupe-circuit automatique de la position MARCHÉ à la position ARRÊT et inversement.

Paramètres de branchement

Section de branchement: 0,75 ... 2,5 mm²
Couple de serrage: max. 1,2 Nm

Consignes d'élimination

Cet appareil contient de petites quantités de CuBe; pour cette raison, respectez les règles d'élimination en vigueur dans le pays concerné.